

**324**

**PR4.2.2.8**

Projet Oléoduc Énergie Est de  
TransCanada – section québécoise

6211-18-018

---

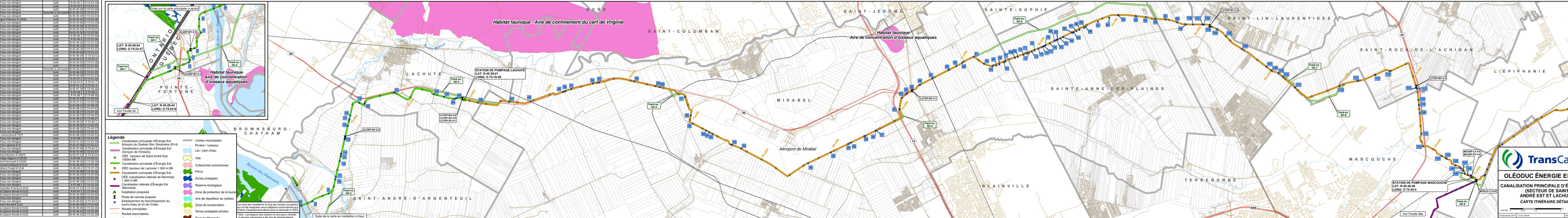
## **Annexe de la demande vol. 12K-74**

### **Tronçon du Québec– Secteur de Saint-André Est et Lachute**

#### **Carte détaillée du tracé – Révision (Feuille 56)**

Tableau de référence des franchissements des cours d'eau

| No index | ID du franchissement | Nom du cours d'eau  | Principale méthode de franchissement | Latitude   | Longitude  |
|----------|----------------------|---|--------------------------------------|------------|------------|
| 1        | QC-ML003             | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-31-6  | O 74-22-57 |
| 2        | QC-ML034             | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-31-34 | O 74-22-17 |
| 3        | QC-ML004             | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-31-39 | O 74-22-18 |
| 4        | QC-ML004B            | Ruisseau à Charrette # 16364                                  | Isolé                                | N 45-32-3  | O 74-22-16 |
| 5        | QC-ML005A            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-32-36 | O 74-22-13 |
| 6        | QC-ML006             | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-32-59 | O 74-22-10 |
| 7        | QC-ML007             | Rivière des Outaouais   | Tranchée à ciel ouvert               | N 45-33-27 | O 74-22-31 |
| 8        | QC-ML007A            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-33-42 | O 74-21-39 |
| 9        | QC-ML008             | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-34-7  | O 74-21-4  |
| 10       | QC-ML009             | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-34-37 | O 74-21-0  |
| 11       | QC-ML010             | Rivière du Nord   | Sans tranchée (FDH)                  | N 45-34-42 | O 74-21-0  |
| 12       | QC-ML011             | Ruisseau Bradley-Saint-Jacques # 8399                         | Isolé                                | N 45-35-13 | O 74-21-5  |
| 13       | QC-ML012             | Ruisseau Rodger-Bradley # 8399                                | Isolé                                | N 45-35-23 | O 74-21-7  |
| 14       | QC-ML013             | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-35-27 | O 74-21-7  |
| 15       | QC-ML014             | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-35-56 | O 74-21-12 |
| 16       | QC-ML015             | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-36-23 | O 74-21-12 |
| 17       | QC-ML018             | Ruisseau Geneva # 8399  | Isolé                                | N 45-36-36 | O 74-21-19 |
| 18       | QC-ML019             | Ruisseau Saint-André-Saint-Jérôme # 4034                      | Isolé                                | N 45-36-43 | O 74-21-20 |
| 19       | QC-ML020             | Ruisseau Saint-André-Saint-Jérôme # 4034                      | Isolé                                | N 45-37-12 | O 74-21-8  |
| 20       | QC-ML021             | Ruisseau Saint-André-Saint-Jérôme # 4034                      | Isolé                                | N 45-37-13 | O 74-21-8  |
| 21       | QC-ML021A            | Walker # 7522   | Isolé                                | N 45-37-53 | O 74-21-48 |
| 22       | QC-ML022             | Ruisseau Strong # 7543  | Isolé                                | N 45-38-15 | O 74-18-4  |
| 23       | QC-ML022B            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-38-17 | O 74-17-36 |
| 24       | QC-ML022C            | Ruisseau Vide-Sac # 2923                                      | Isolé                                | N 45-38-20 | O 74-17-6  |
| 25       | QC-ML023             | Ruisseau Vide-Sac # 2923                                      | Isolé                                | N 45-38-22 | O 74-17-2  |
| 26       | QC-ML023A            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-38-28 | O 74-16-3  |
| 27       | QC-ML024             | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-38-50 | O 74-14-43 |
| 28       | QC-ML026             | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-39-4  | O 74-13-49 |
| 29       | QC-ML027A            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-39-42 | O 74-12-33 |
| 30       | QC-ML028A            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-39-45 | O 74-12-33 |
| 31       | QC-ML029             | Silverson # 13080   | Isolé                                | N 45-39-52 | O 74-12-15 |
| 32       | QC-ML031             | Br. no 2 de Poirier # 15022                                   | Isolé                                | N 45-40-16 | O 74-11-24 |
| 33       | QC-ML032             | Poirier # 15022   | Isolé                                | N 45-40-22 | O 74-11-9  |
| 34       | QC-ML034             | Ruisseau Bertrand # 15015                                     | Isolé                                | N 45-40-46 | O 74-11-2  |
| 35       | QC-ML034A            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-40-51 | O 74-11-4  |
| 36       | QC-ML035             | Ruisseau Morand # 7689  | Isolé                                | N 45-40-52 | O 74-8-29  |
| 37       | QC-ML035A            | Br. no 1 du ruisseau Henri-Giroux # 1239                      | Isolé                                | N 45-40-50 | O 74-7-14  |
| 38       | QC-ML036A            | Deschampsbault # 10453  | Isolé                                | N 45-40-20 | O 74-4-43  |
| 39       | QC-ML036B            | Deschampsbault # 10453  | Isolé                                | N 45-40-7  | O 74-4-51  |
| 40       | QC-ML037B            | Ruisseau Henri-Giroux # 1239                                  | Isolé                                | N 45-40-3  | O 74-5-49  |
| 41       | QC-ML037C            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-40-2  | O 74-5-39  |
| 42       | QC-ML037D            | Louis-Rodrigue # 1393   | Isolé                                | N 45-40-1  | O 74-5-30  |
| 43       | QC-ML038A            | Huot # 5670   | Isolé                                | N 45-39-53 | O 74-4-30  |
| 44       | QC-ML038B            | Ruisseau Neumen # 6983  | Isolé                                | N 45-39-52 | O 74-4-47  |
| 45       | QC-ML039A            | Lecompte # 4934   | Isolé                                | N 45-40-8  | O 74-0-56  |
| 46       | QC-ML040A            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-40-42 | O 74-0-7   |
| 47       | QC-ML042A            | Lachaine # 1624 ou Br. no 5 de la rivière Sainte-Marie # 1624 | Isolé                                | N 45-41-8  | O 73-59-30 |
| 48       | QC-ML042B            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-41-13 | O 73-59-24 |
| 49       | QC-ML043             | Nantel # 1624 ou Br. no 3 de la rivière Sainte-Marie # 1624   | Isolé                                | N 45-41-34 | O 73-59-24 |
| 50       | QC-ML044A            | Cyr # 1624 ou Br. no 2 de la rivière Sainte-Marie # 1624      | Isolé                                | N 45-41-50 | O 73-58-31 |
| 51       | QC-ML044B            | Rivière Sainte-Marie # 1624                                   | Isolé                                | N 45-41-51 | O 73-58-30 |
| 52       | QC-ML045A            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-42-44 | O 73-57-50 |
| 53       | QC-ML045B            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-42-7  | O 73-57-50 |
| 54       | QC-ML046A            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-43-17 | O 73-57-45 |
| 55       | QC-ML047A            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-43-25 | O 73-57-34 |
| 56       | QC-ML047B            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-43-42 | O 73-57-18 |
| 57       | QC-ML049A            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-44-1  | O 73-56-53 |
| 58       | QC-ML050             | Ruisseau Corbeil # 104  | Isolé                                | N 45-44-26 | O 73-56-2  |
| 59       | QC-ML051             | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-44-39 | O 73-56-2  |
| 60       | QC-ML052             | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-44-48 | O 73-55-49 |
| 61       | QC-ML053             | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-45-6  | O 73-55-25 |
| 62       | QC-ML054             | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-45-0  | O 73-54-52 |
| 63       | QC-ML055             | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-45-1  | O 73-54-28 |
| 64       | QC-ML056             | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-45-16 | O 73-54-2  |
| 65       | QC-ML056A            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-45-5  | O 73-54-19 |
| 66       | QC-ML056B            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-45-9  | O 73-53-59 |
| 67       | QC-ML057             | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-45-18 | O 73-53-59 |
| 68       | QC-ML058             | Cours d'eau non désigné                                       | Tranchée à ciel ouvert               | N 45-45-31 | O 73-53-37 |
| 69       | QC-ML058A            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-45-34 | O 73-53-31 |
| 70       | QC-ML059             | Ruisseau Hogue-Therrien # 13642                               | Isolé                                | N 45-45-41 | O 73-53-18 |
| 71       | QC-ML060             | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-45-16 | O 73-53-10 |
| 72       | QC-ML060A            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-45-49 | O 73-53-6  |
| 73       | QC-ML060B            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-45-52 | O 73-53-0  |
| 74       | QC-ML061             | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-45-56 | O 73-52-54 |
| 75       | QC-ML061A            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-46-2  | O 73-52-45 |
| 76       | QC-ML061B            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-46-8  | O 73-52-36 |
| 77       | QC-ML062             | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-46-10 | O 73-52-33 |
| 78       | QC-ML063             | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-46-12 | O 73-52-30 |
| 79       | QC-ML064             | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-46-19 | O 73-52-21 |
| 80       | QC-ML064A            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-46-26 | O 73-52-11 |
| 81       | QC-ML065             | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-46-39 | O 73-52-6  |
| 82       | QC-ML066             | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-46-31 | O 73-52-4  |
| 83       | QC-ML066A            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-46-35 | O 73-51-58 |
| 84       | QC-ML066B            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-46-39 | O 73-51-52 |
| 85       | QC-ML067             | Cours d'eau non désigné                                       | Tranchée à ciel ouvert               | N 45-46-52 | O 73-51-31 |
| 86       | QC-ML067A            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-46-54 | O 73-51-29 |
| 87       | QC-ML068             | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-46-58 | O 73-51-23 |
| 88       | QC-ML068A            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-47-2  | O 73-51-16 |
| 89       | QC-ML069             | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-47-9  | O 73-51-7  |
| 90       | QC-ML070             | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-47-11 | O 73-51-7  |
| 91       | QC-ML070A            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-47-20 | O 73-50-36 |
| 92       | QC-ML070B            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-48-2  | O 73-49-2  |
| 93       | QC-ML070C            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-48-7  | O 73-48-36 |
| 94       | QC-ML070D            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-47-43 | O 73-50-10 |
| 95       | QC-ML070E            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-47-53 | O 73-49-50 |
| 96       | QC-ML071A            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-48-10 | O 73-48-10 |
| 97       | QC-ML072A            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-48-15 | O 73-47-43 |
| 98       | QC-ML072B            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-48-17 | O 73-47-10 |
| 99       | QC-ML073A            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-48-19 | O 73-46-45 |
| 100      | QC-ML074A            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-48-23 | O 73-46-27 |
| 101      | QC-ML074B            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-48-29 | O 73-46-1  |
| 102      | QC-ML074C            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-48-30 | O 73-45-59 |
| 103      | QC-ML075A            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-48-31 | O 73-45-37 |
| 104      | QC-ML076A            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-48-30 | O 73-45-21 |
| 105      | QC-ML076B            | Therrien-Lamoureux # 1317                                     | Isolé                                | N 45-48-7  | O 74-4-51  |
| 106      | QC-ML077A            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-48-9  | O 73-43-59 |
| 107      | QC-ML077C            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-47-52 | O 73-42-39 |
| 108      | QC-ML077D            | Br. no 9 de Laplaine # 25                                     | Isolé                                | N 45-47-48 | O 73-42-21 |
| 109      | QC-ML078             | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-47-48 | O 73-42-2  |
| 110      | QC-ML078A            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-47-44 | O 73-41-47 |
| 111      | QC-ML079             | Ruisseau Allard-Rochon # 10475                                | Isolé                                | N 45-47-32 | O 73-41-6  |
| 112      | QC-ML080             | Ruisseau Gariépy-Gagnon # 10534                               | Isolé                                | N 45-48-3  | O 73-39-12 |
| 113      | QC-ML081A            | Ruisseau Allard-Perreault # 12424                             | Isolé                                | N 45-48-24 | O 73-38-30 |
| 114      | QC-ML081B            | Ruisseau Perreault-Gauthier # 12424                           | Isolé                                | N 45-48-46 | O 73-37-49 |
| 115      | QC-ML082A            | Ruisseau Allard-Trudel # 5116                                 | Isolé                                | N 45-49-2  | O 73-37-15 |
| 116      | QC-ML082B            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-48-48 | O 73-35-50 |
| 117      | QC-ML082C            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-48-47 | O 73-35-49 |
| 118      | QC-ML083A            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-48-27 | O 73-35-35 |
| 119      | QC-ML083B            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-48-18 | O 73-35-23 |
| 120      | QC-ML084A            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-48-3  | O 73-35-20 |
| 121      | QC-ML084B            | Ruisseau des Grandes-Prairies # 3131                          | Isolé                                | N 45-47-27 | O 73-34-58 |
| 122      | QC-ML085A            | Br. no 20 de la Cabane Ronde # 3132                           | Isolé                                | N 45-47-5  | O 73-34-42 |
| 123      | QC-ML086A            | Br. no 15 de la Cabane Ronde # 3132                           | Isolé                                | N 45-46-59 | O 73-33-45 |
| 124      | QC-ML086B            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-46-26 | O 73-33-2  |
| 125      | QC-ML087A            | Cours d'eau non désigné                                       | Isolé                                | N 45-46-50 | O 73-33-0  |
| 126      | QC-ML087B            | De la Cabane Ronde # 3132                                     | Isolé                                | N 45-46-49 | O 73-32-44 |
| 127      | QC-ML088A            | Br. no 11 de la Cabane Ronde # 3132                           | Isolé                                | N 45-46-46 | O 73-32-36 |
| 128      | QC-ML088B            | Br. no 11 de la Cabane Ronde # 3132                           | Isolé                                | N 45-46-41 | O 73-32-29 |
| 129      | QC-ML088C            | Br. no 11 de la Cabane Ronde # 3132                           | Isolé                                | N 45-46-41 | O 73-32-20 |



**Habitat faunique - Aire de confinement du cerf de Virginie**

**Habitat faunique - Aire de concentration d'oiseaux aquatiques**

**Habitat faunique - Aire de concentration d'oiseaux aquatiques**

**STATION DE POMPAGE LACHUTE**  
LAT: N 45-38-21  
LONGS: O 74-16-40

**STATION DE POMPAGE MASCOUCHE**  
LAT: N 45-46-36  
LONGS: O 73-32-4

**STATION DE POMPAGE MASCOUCHE**  
LAT: N 45-46-36  
LONGS: O 73-32-4

Les sites des installations le long des sections du pipeline qui ont été réalignées seront déplacés conformément aux critères d'emplacement décrits dans la demande de l'ÉES.

Note : Les longueurs des couleurs ne sont pas à l'échelle et servent uniquement à des fins de représentations cartographiques.

- Légende**
- Canalisation principale d'Énergie Est (tronçon du Québec Rév Décembre 2014)
  - Canalisation principale d'Énergie Est
  - OÉE (secteur de Saint André Est) 1000m BK
  - OÉE (secteur de Lachute) 1 000 m BK
  - Canalisation principale d'Énergie Est
  - OÉE (canalisation latérale de Montréal)
  - Canalisation latérale d'Énergie Est (Montréal)
  - Installation proposée
  - Poste de vannes proposé
  - Emplacement du franchissement du cours d'eau et du no de l'index
  - Routes secondaires
  - Chemins de fer
  - Limites municipales
  - Rivière / ruisseau
  - Lac / plan d'eau
  - Ville
  - Collectivités autochtones
  - Parcs
  - Zones protégées
  - Réserve écologique
  - Zone de protection de la faune
  - Aire de répartition du caribou
  - Zone de conservation
  - Terres protégées privées
  - Terre traditionnelle



**OLÉODUC ÉNERGIE EST LTÉE**

**CANALISATION PRINCIPALE D'ÉNERGIE EST (SECTEUR DE SAINT ANDRÉ EST ET LACHUTE)**  
CARTE ITINÉRAIRE DÉTAILLÉE